▲▲第十二　　夫烈

我國自革命以來○○受歐美輸入文明之風○○于是我國有志之士○○多有倡挽利權○以保國體　然欲挽利權○○則我邦出產○○製造之好　價錢之廉　既不及外人○○是欲顧國體而不得○○挽利權而不能○○國民雖欲購之無可購之品矣○○雖然○米則華我邦○知其本性○則我國人之米絞○○豈不勝乎外人耶○且價廉而色美○○比之外國所辦　實遠勝之○○但華人之業于米絞者既稀矣○我國有天然之好米穀○若不用之○○尚有何物可用哉○云城二埠○華人之僑居其間者○○約萬餘人○而日食米之多○不問可知○○外人業米偈者共三處○○而僑民郁趁者○○不知我華僑自有米絞耳○域埠金福源○知米之關于僑胞食用○○欲免利權外溢○　特設米偈于維城○○悉心研究○精益求精○且深知米之性質○○所出之米○○勝于外人多矣○所謂愛國者○○有本國人之米絞　宜樂購之○○以盡愛國熱志男兒之本份○○不然○外人奪盡我利權○我不能與之競爭○○欲興國豈不難耶○○是用登之廣告○○以動我華僑之樂購金福源米者○○

大致尚順畧爲改易俾成完美

▲▲代理處　武埠協勝隆

域多利埠金福源
Gim Fook Yuen P.O. Box 326 Victoria B.C.
雲高華埠米偈 ([illegible]貳零九)
B.C. Rice Mills 557 Carrall St. VANCOUVER, B.C.
武埠協勝隆
HIP Shing Lung P.O. Box 633 New Westminster B.C.

▲聯和酒行　茲將本行各酒列

永利威（大小）玫瑰露　怡和祥（大小）虎骨
廣茂居（大小）五加皮　樹春園（大小）衛生
大小史國公　萬祥堂（大小）鹿尾巴
鄭廣濟（小）禾雀酒　毓和堂（大）長春
大小蛤蚧　靈芝館大小龜鹿
大小烏脚　湛泉閣大小猴子
大小三鞭　大小山鶴
天寶堂（大小）三鞭　永安黑白糯米
大小烏脚　大橙膠　大糯膠
大小蛤蚧　大三蒸　大檸檬
仁和堂（大小）龍虎鳳　大玉蘭　大烏豆
大小烏脚　大香蕉　大菊黃
大小蛤蚧　大茅根　大冬瓜
大小三蛇　大雪梨
大小虎骨　大小百歲酒
大小菓狸　大小虎骨
廣泰昌（大小）三蒸　大小杞菊
大小檸檬酒　大小青梅

鋪在敢扶間街門牌一千八百零六號（電話九四一）
域多利埠聯和酒行披露
W. H. RONALD PHONE 941
P.O. Box 534 1806 GOVERNMENT St. VICTORIA, B.C.

榮謙魷魚公司　廣告

本號新設生曬鮮魷出市五十磅庄一百磅庄發行價甚相宜諸商欲知貨價請照此西字通信可也此佈榮謙公司謹啟
Wing Hem Fish Co. Fairville, N. B.Can.

▲▲廣濟堂廣告

本堂創在雲高華埠廣東街四號門牌開張今辦到各省正地道上等藥材正式參茸玉桂各家正字號膏丹丸散發售兼購有良工精心製泡熟藥本堂新張伊始志在馳名如蒙賜顧取價定必從廉無論遠近取藥祈照下列西字付來定然從速付上

▲本堂林弼臣醫寓　▲講線矢磨三六二七

本堂主人謹告

外科醫生林弼臣

專醫　跌打還魂　積筋駁骨　紅白痢症　湯火損傷
刀傷炮碼　瘰癧瘡科　花柳痔漏　外科雜症

敬啓者弟研究外科已歷多年向在祖國懸壺治症速效內地人士固所共悉無容贅述自民國三年六月到埠今計兩年有奇所治之症莫不藥到回春限日全愈非敢妄言自誇而有曾頌之可據各梓里登報章恭頌者不可數計惟恭頌者太多不能盡錄略舉數端列下以証予言之不謬

▲▲頌詞畧列

●●敬頌良醫　醫愈痔症　火者埠福和號鄭敬弼恭頌
●●妙到回春　醫愈瘡症　不坎文埠寗邑李運穩敬頌
●●是良醫也　醫愈花柳　雲高華埠番邑陳河清拜題
●●神乎其技　醫愈痔症　二埠元盛號譚德漸敬頌
●●外科聖手　醫愈駁骨　沙面胆埠鶴邑林力恭頌
●●敬頌良醫　醫愈駁骨　雲高華埠香邑雷宜榮敬頌
●●良醫妙藥　醫愈刀傷　雲埠柴而寗邑林德煜頌
●●良醫到埠　治愈駁骨　弟林立恒敬題
●●外科聖手　治愈惡瘡　雲埠新寗弟黃宜瓊敬題
●●廿紀良醫　治愈頸症　雲埠廣東醫館會邑趙植題
●●外科妙手　治愈跌打　香山黃道敬題
●●駁骨能手　駁回腌骨　會邑林三社敬題
●●恭頌良醫　治愈脚症　恩邑岑發深敬題
●●妙藥神奇　治愈瘡科　恩邑岑卿柯敬題
●●香邑陳波在天寅米被煤炭車夾斷右手
●●會邑李吟在雲埠跌斷脚骨
●●日本人神倫年銅偈夾碎手腕
●●甯邑陳瓊宜在雲埠跌斷右脚
●●香邑伍敬被火燭自驚馬由車跌落跌斷腰骨
●●日本人平交十天寅米被煤炭車夾斷右手

▲▲自製應驗各種膏丹丸散發售

丸散太多不能盡錄倘各梓里有症未便來就醫者郎將本人病症如何或買丸散列明信內同艮弗一齊付來交本醫生收立行按症發藥從速付上以應藥到回春如有信件祈照下列西字付來交林弼臣收無悞郵費買者自理

本堂設在雲高華埠廣東街門牌四號開張

廣濟堂醫生林弼臣披露
Kwong Chai Tong No. 4 Canton St. Vancouver B. C.

每料五元 ▲ 半料弍元

白濁爲歡場最易傳染之症亦是花柳最爲[illegible]延之病若不善治[illegible]遍攻轉爲虛濁蓋[illegible]

此丸內用珍珠上好琥珀及各種除濕解熱清濁利濇之調元之葯虔製而成不論新舊兩症皆能治之

一治新濁初起便秘淋漓刺痛異常者
一治暴起劇烈全流鮮血來勢兇猛者
一治受毒深重腎子紅腫疼連脊背者
一治膀頭扯痛小便四射時見尿急者

KAYSANG CO. 843 CLAY ST. SAN FRANCISCO, CAL.

▲▲破天荒之花柳藥

弟到美國向業廚工前正月間蕩游花界僅隔數天疔與鹹疳鵝頭三種同時發生東家特延其私家醫生代弟療治用藥水從手臂節入節至第二次全身發熱喉乾眼紅迫得辭工回禺親到奇生行〔買毒中仙〕二罇服法服用搜溺數次鵝頭立消續飲〔花柳扶元搜毒酒〕數罇全身疔毒一掃而平功效之良捷于影響今幸平安無事敢將實情披露爲我同病求藥者作介紹焉

[illegible]　林德權恭頌

▲毒中仙每罇三元　花柳扶元搜毒酒每罇五元

實驗夢遺固精丸

每盒叁元

腎虧則補之　夢遺必固之　若不先固其精　止其夢　遽投培補之劑　則腎火發燥　而夢遺愈急　循勢日久　精水耗竭　生命與後嗣前途　何堪設想　此丸之功用　滋水制火　通心達腎　固精止夢　和肝益脾　不拘有夢無夢　皆能治理　既具有固精之功　凡染遺精之患者　最爲穩當

（注意）本行代理四邑雜誌每月出版叁次連寄費全年三元

KAYSANG COMPANY 843 CLAY STREET SAN FRANCISCO, CAL
總發行所（金山大埠企李街門牌八百四十三）奇生行　代售處（雲高華埠廣東街）生隆棧
Sang Lung Jan 22 Canton St, Vancouver B.C.